ELIZABETH TERRONEZ MIDDLE SCHOOL
HOME OF THE TIMBERWOLVES

Gilbert Villarreal – **Principal** Teresa Zamora – **Vice Principal** Cynthia Hickey – **GLA**

August 2026

Dear Terronez Parents/Guardians,

Welcome to the 2026-27 school year. As we start the new school year together on **Monday, August 17, 2026**, the staff at Terronez Middle School looks forward to working with you and your child. Our Terronez staff strongly believes that the education of children is a partnership between the home and the school, and that parental involvement is crucial to the success of our students. Please mark **August 18th, 2026**, for Terronez Back to School Night from 5:00pm -7:00pm where you will meet our staff and receive important information about the coming school year.

The Terronez Middle School office will extend their hours on **Thursday, August 11, 2026,** for registration. The office will be open through 7:00pm.

Class lists will be available on ATLAS Parent Portal and posted **Thursday, August 13, 2026** on the cafeteria and/or office windows. These lists will indicate your child's teacher and room number. No room changes will be made prior to **Tuesday, September 8, 2026**. Please note that due to the possible enrollment changes we may need to create or collapse classrooms. There is a possibility that your child may be moved to a different class. We will contact you if this occurs.

Our district will be implementing an early release schedule on Tuesdays of a five-day school week for teacher professional development. Please visit our district website for calendar details: https://www.fresnounified.org/calendars/.

Regular School Day Daily Schedule: 8:15am- 2:41pm
Early Release School Day Daily Schedule: 8:15am- 1:41pm

Breakfast is served from 7:50am-8:10am and our after school program is available daily until 5:45pm. To view bus routes, please log onto https://register.ridezum.com/fusd-sy-2025-26/bus-lookup.

The staff at Terronez Middle School is committed to providing an education that will prepare your child to be a career ready graduate, and we look forward to working with you toward this goal.

Sincerely,
Gilbert Villarreal
Principal

ELIZABETH TERRONEZ
MIDDLE SCHOOL
HOME OF THE TIMBERWOLVES

Gilbert Villarreal – **Principal** Teresa Zamora – **Vice Principal** Cynthia Hickey – **GLA**

Agosto 2026

Estimados padres/tutores de Terronez:

Bienvenidos al año escolar 2026-27. Al comenzar el nuevo año escolar juntos el **lunes 17 de agosto de 2026**, el personal de la Escuela Intermedia Terronez espera con interés trabajar con ustedes y sus hijos. Nuestro personal de Terronez cree firmemente que la educación de los niños es una colaboración entre el hogar y la escuela, y que la participación de los padres es crucial para el éxito de nuestros estudiantes. Por favor, reserven el **18 de agosto de 2026** para la Noche de Regreso a Clases en Terronez, de 5:00pm a 7:00pm, donde conocerán a nuestro personal y recibirán información importante sobre el próximo año escolar.

La oficina de la Escuela Intermedia Terronez extenderá su horario el **jueves 11 de agosto de 2026** para las inscripciones. La oficina estará abierta hasta las 7:00pm.

Las listas de clases estarán disponibles en el Portal para Padres ATLAS y se publicarán el **jueves 13 de agosto de 2026** en las ventanas de la cafetería y/o de la oficina. Estas listas indicarán el maestro(a) y el número de salón de su hijo(a). No se realizarán cambios de salón antes del **martes 8 de septiembre de 2026**. Tenga en cuenta que, debido a posibles cambios en la inscripción, es posible que necesitemos crear o cerrar salones. Existe la posibilidad de que su hijo(a) sea cambiado(a) a otra clase. Nos comunicaremos con usted si esto ocurre.

Nuestro distrito implementará un horario de salida temprana los martes de una semana escolar de cinco días para el desarrollo profesional docente. Visite el sitio web de nuestro distrito para obtener más información sobre el calendario: https://www.fresnounified.org/calendars/.

Horario escolar regular: 8:15am - 2:41pm
Horario escolar de salida temprana: 8:15am - 1:41pm

El desayuno se sirve de 7:50am a 8:10am. y nuestro programa extraescolar está disponible todos los días hasta las 5:45 p. m. Para ver las rutas de autobús, por favor ingrese a https://register.ridezum.com/fusd-sy-2025-26/bus-lookup.

El personal de la Escuela Intermedia Terronez se compromete a brindar una educación que prepare a su hijo/a para graduarse con una carrera profesional, y esperamos colaborar con usted para lograr este objetivo.

Atentamente,
Gilbert Villarreal
Director

ELIZABETH TERRONEZ MIDDLE SCHOOL
HOME OF THE TIMBERWOLVES

Gilbert Villarreal – **Principal** Teresa Zamora – **Vice Principal** Cynthia Hickey – **GLA**

Lub Yim Hli 2026

Nyob zoo Terronez Cov Niam Txiv/Tus Saib Xyuas,

Zoo siab txais tos rau xyoo kawm ntawv 2026-27. Thaum peb pib xyoo kawm ntawv tshiab ua ke rau hnub Monday, Lub Yim Hli 17, 2026, cov neeg ua haujlwm ntawm Terronez Middle School tos ntsoov ua haujlwm nrog koj thiab koj tus menyuam. Peb cov neeg ua haujlwm Terronez ntseeg tau tias kev kawm ntawm cov menyuam yaus yog kev sib koom tes ntawm tsev thiab tsev kawm ntawv, thiab kev koom tes ntawm niam txiv yog qhov tseem ceeb rau peb cov tub ntxhais kawm ua tiav. Thov kos lub Yim Hli 18th, 2026, rau Terronez Rov Qab Mus Kawm Hmo Hmo thaum 5:00 teev tsaus ntuj – 7:00 teev tsaus ntuj uas koj yuav ntsib peb cov neeg ua haujlwm thiab tau txais cov ntaub ntawv tseem ceeb txog xyoo kawm ntawv tom ntej.

Terronez Middle School chaw ua haujlwm yuav txuas ntxiv lawv cov sijhawm rau hnub Thursday, Lub Yim Hli 11, 2026, rau npe. Lub chaw haujlwm yuav qhib txog 7:00 teev tsaus ntuj.

Cov npe kawm yuav muaj nyob rau ntawm ATLAS Parent Portal thiab tshaj tawm hnub Thursday, Lub Yim Hli 13, 2026 ntawm lub tsev noj mov thiab/lossis chaw ua haujlwm qhov rais. Cov npe no yuav qhia koj tus menyuam tus kws qhia ntawv thiab tus lej chav. Tsis muaj kev hloov chav tsev ua ntej hnub Tuesday, Cuaj Hlis 8, 2026. Thov nco ntsoov tias vim muaj kev hloov pauv ntawm kev tso npe kawm, peb yuav xav tau tsim lossis tsim cov chav kawm. Muaj qhov ua tau tias koj tus menyuam yuav raug tsiv mus rau lwm chav kawm. Peb yuav tiv tauj koj yog tias qhov no tshwm sim.

Peb koog tsev kawm ntawv yuav siv sij hawm tso tawm ntxov rau hnub Tuesday ntawm tsib hnub tsev kawm ntawv lub lim tiam rau kev txhim kho tus kws qhia ntawv. Thov mus saib peb lub koog tsev kawm ntawv lub vev xaib kom paub meej daim ntawv qhia hnub: https://www.fresnounified.org/calendars/.

> Lub Sijhawm Kawm Ntawv Ib Ntus Txhua Hnub: 8:15 teev sawv ntxov - 2:41 teev tav su
> Lub Sijhawm Tso Tawm Thaum Ntxov Hnub Kawm Ntawv Txhua Hnub: 8:15 teev sawv ntxov - 1:41 teev tav su

Noj tshais thaum 7:50 teev sawv ntxov-8:10 teev sawv ntxov thiab peb qhov kev pab cuam tom qab tsev kawm ntawv muaj txhua hnub txog 5:45 teev tsaus ntuj. Txhawm rau saib cov tsheb npav, thov nkag mus rau https://register.ridezum.com/fusd-sy-2025-26/bus-lookup.

Cov neeg ua haujlwm ntawm Terronez Middle School tau cog lus los muab kev kawm uas yuav npaj koj tus menyuam kom ua tiav txoj haujlwm tiav, thiab peb tos ntsoov yuav ua haujlwm nrog koj mus rau lub hom phiaj no.

Ua tsaug,
Gilbert Villarreal
Thawj Tswj Hwm